

PARTNER RELOADING KIT 2

The Partner Reloading Kit-2 is ideal for the handloader just wanting to dip their toes into handloading without breaking the bank. Reloader Special – 5 Press 1,500 grain digital pocket scale Speer #15 manual Accessory Handle two with primer pocket brushes and case neck brushes Powder Funnel, fold-up hex key set, deburring tool, case loading block and case slick spray lube, primer tray



Attributes

- Name: PARTNER RELOADING KIT 2
- Manufacturer: RCBS
- Product no.: 100044709
- Mfr. No.: 87472
- Delivery weight: 4.717kg
- Shipping height: 159mm
- Shipping width: 254mm
- Shipping length: 305mm
- UPC: 604544658071

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das PARTNER RELOADING KIT 2](#)
- [English: Partner Reloading Kit 2 Safety Instructions](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Kit de Reloading PARTNER2](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Kit di Ricarica Partner2](#)
- [Suomi: PARTNER RELOADING KIT 2 Käyttöohjeet ja Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för PARTNER RELOADING KIT 2](#)
- [Český: Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro PARTNER RELOADING KIT 2](#)

Sicherheitshinweise für das PARTNER RELOADING KIT 2

Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf des PARTNER RELOADING KIT 2 von RCBS! Dieses Set ist ideal für Einsteiger im Handladen. Um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv nutzen, beachten Sie bitte die folgenden Sicherheitshinweise.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass Sie alle Anweisungen in diesem Handbuch befolgen.
- Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halten Sie das Kit außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch, ob alle Teile in gutem Zustand sind.
- Melden Sie unsichere Produkte oder Unfälle an die zuständigen Behörden.
- Informieren Sie sich regelmäßig über Rückrufupdates auf der Safety Gate-Plattform der EU.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- **Schutzkleidung:** Tragen Sie immer geeignete Schutzbrille und Handschuhe, um Verletzungen zu vermeiden.
- **Belüftung:** Arbeiten Sie in einem gut belüfteten Bereich, um das Einatmen von Staub und Dämpfen zu vermeiden.
- **Chemikalien:** Achten Sie darauf, dass Sie beim Umgang mit Pulver und anderen Chemikalien vorsichtig sind. Lesen Sie die Sicherheitsdatenblätter (SDB) der verwendeten Materialien.
- **Lagerung:** Lagern Sie das Kit und die Materialien an einem kühlen, trockenen Ort, fern von Feuer und Hitzequellen.
- **Werkzeuge:** Verwenden Sie nur die im Kit enthaltenen Werkzeuge und Zubehörteile. Verwenden Sie keine beschädigten Werkzeuge.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Vorbereitung:

- Stellen Sie sicher, dass Ihr Arbeitsplatz sauber und frei von Hindernissen ist.
- Überprüfen Sie, ob alle Teile des Kits vorhanden sind.
- Lesen Sie das Handbuch für spezifische Anweisungen zu jedem Teil.

2. Installation der Presse:

- Montieren Sie die Presse gemäß den Anweisungen im Handbuch.
- Stellen Sie sicher, dass die Presse stabil und sicher befestigt ist.

3. Verwendung der digitalen Taschenwaage:

- Kalibrieren Sie die Waage vor der Benutzung.
- Verwenden Sie die Waage nur auf einer stabilen, ebenen Fläche.

4. Laden von Hülsen:

- Verwenden Sie die mitgelieferten Werkzeuge, um die Hülsen zu bearbeiten.
- Achten Sie darauf, dass Sie die richtige Menge Pulver verwenden.

5. Reinigung und Wartung:

- Reinigen Sie alle Teile nach dem Gebrauch, um eine lange Lebensdauer zu gewährleisten.
- Überprüfen Sie regelmäßig auf Abnutzung oder Beschädigungen.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie leere Verpackungen und Abfälle gemäß den örtlichen Vorschriften.
- Achten Sie darauf, gefährliche Materialien sicher zu entsorgen.
- Informieren Sie sich über die richtige Entsorgung von Chemikalien und anderen gefährlichen Stoffen in Ihrer Region.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Unterstützung oder bei Fragen zu diesem Produkt wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder die Verkaufsstelle, bei der Sie das Produkt erworben haben. Achten Sie darauf, alle Sicherheitsanweisungen zu befolgen, um eine sichere Nutzung zu gewährleisten.

Partner Reloading Kit 2 Safety Instructions

Introduction

Thank you for choosing the Partner Reloading Kit 2 by RCBS. This guide provides essential safety instructions to ensure the safe use of your reloading kit. Please read this manual thoroughly before using the product to avoid any potential hazards.

General Safety Guidelines

- Always use the reloading kit in a wellventilated area.
- Keep the kit out of reach of children and pets.
- Wear appropriate safety gear, including safety glasses and gloves, when handling components.
- Store all components in a secure location, away from heat and moisture.
- Regularly inspect the equipment for wear and damage before use.
- Follow local laws and regulations regarding reloading practices.

Specific Safety Precautions for Use

- Ensure that you are familiar with all components of the kit before starting.
- Do not exceed the maximum load specifications for any component.
- Use only recommended powders and primers as specified in the Speer #15 manual.
- Avoid distractions while reloading to maintain focus and precision.
- If you notice any unusual behavior or sounds from the equipment, stop using it immediately and inspect for issues.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Gather all necessary components and tools included in the kit.
- Ensure your workspace is clean and organized.

2. Setting Up the Press:

- Place the reloading press on a stable, flat surface.
- Secure the press using the provided bolts if necessary.

3. Using the Digital Pocket Scale:

- Turn on the scale and allow it to calibrate.
- Place the powder on the scale to measure the correct amount.

4. Priming Cases:

- Use the accessory handle with primer pocket brushes to clean the primer pockets.
- Insert primers carefully, ensuring they are seated properly.

5. Loading Powder and Bullets:

- Use the powder funnel to pour the correct amount of powder into the case.
- Seat bullets using the press, following the guidance in the manual.

6. Final Checks:

- Inspect each loaded cartridge for consistency and safety.
- Store completed cartridges in a secure, labeled container.

Disposal Instructions

- Dispose of any unused or expired components in accordance with local regulations.
- Do not throw away hazardous materials in regular trash.
- Contact local waste management authorities for proper disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any questions or safety concerns regarding the Partner Reloading Kit 2, please reach out to the appropriate EU-based contact point provided with your product.

Please ensure that you follow these safety instructions to promote a safe and successful reloading experience. Always prioritize safety and adhere to best practices while reloading. Thank you for your attention to these guidelines.

Guide de Sécurité pour le Kit de Reloading PARTNER2

Introduction

Merci d'avoir choisi le Kit de Reloading PARTNER2 de RCBS. Ce guide de sécurité est conçu pour vous aider à utiliser ce produit en toute sécurité, en respectant les réglementations de sécurité des produits de l'UE. Veuillez lire attentivement ces instructions avant d'utiliser le kit.

Lignes Directrices de Sécurité Générales

- Assurez-vous que le produit est utilisé conformément aux instructions fournies.
- Évitez tout contact avec des enfants et des groupes vulnérables sans supervision appropriée.
- Vérifiez régulièrement l'état du kit et remplacez tout élément endommagé.
- Conservez le kit dans un endroit sec et propre pour éviter la corrosion et l'usure.
- Signalez tout produit dangereux ou tout accident aux autorités compétentes.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Manipulation de la poudre** : Ne jamais inhaler la poudre ou l'exposition prolongée à celle-ci. Utilisez un masque si nécessaire.
- **Utilisation de la presse** : Assurez-vous que la presse est correctement fixée avant de l'utiliser. Ne pas forcer les matériaux au-delà de leurs limites.
- **Équipement de sécurité** : Portez des lunettes de sécurité pour protéger vos yeux des éclats ou des débris.
- **Ventilation** : Utilisez le kit dans un espace bien ventilé pour éviter l'accumulation de fumées nocives.
- **Stockage de la poudre** : Conservez la poudre dans des contenants sécurisés et étiquetés, loin de toute source de chaleur.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Déballage :

- Ouvrez soigneusement l'emballage et vérifiez que tous les composants sont présents.
- Consultez la liste des pièces dans le manuel pour vous assurer que rien ne manque.

2. Installation de la Presse :

- Placez la presse sur une surface stable et solide.
- Fixez la presse à l'aide des vis fournies pour éviter tout mouvement pendant l'utilisation.

3. Configuration de la Balance Numérique :

- Allumez la balance et calibrez-la selon les instructions fournies.
- Placez le récipient sur la balance pour mesurer la poudre.

4. Utilisation de l'Ensemble :

- Suivez les instructions spécifiques pour chaque outil inclus dans le kit.
- N'utilisez que les outils fournis pour garantir la sécurité et l'efficacité.

5. Nettoyage :

- Nettoyez régulièrement le kit après utilisation pour éviter l'accumulation de résidus.
- Utilisez des brosses et des lubrifiants appropriés pour maintenir les outils en bon état.

Instructions d'Élimination

- Ne jetez pas les produits ou les composants du kit dans les ordures ménagères.
- Consultez les réglementations locales sur l'élimination des déchets dangereux pour vous débarrasser correctement des matériaux non utilisés ou endommagés.
- Recyclez les matériaux lorsque cela est possible.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, veuillez consulter votre point de contact local de l'UE pour obtenir des informations supplémentaires.

Merci d'utiliser le Kit de Reloading PARTNER2 de RCBS. Votre sécurité est notre priorité.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Kit di Ricarica Partner2

Introduzione

Benvenuti nel manuale di istruzioni per il Kit di Ricarica Partner2 RCBS. Questo documento fornisce linee guida di sicurezza essenziali per garantire un utilizzo sicuro e responsabile del prodotto. Si prega di leggere attentamente queste istruzioni prima di utilizzare il kit.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurarsi che il kit sia utilizzato solo da persone con esperienza o formazione adeguata nella ricarica di munizioni.
- Tenere il kit lontano dalla portata di bambini e animali domestici.
- Utilizzare il kit in un'area ben ventilata per evitare l'accumulo di fumi nocivi.
- Indossare sempre occhiali protettivi e guanti durante l'uso per proteggere gli occhi e la pelle.
- Non utilizzare il kit se si è sotto l'influenza di alcol o droghe.
- Seguire sempre le istruzioni del produttore per l'uso e la manutenzione del kit.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Verificare sempre che gli strumenti siano in buone condizioni prima dell'uso.
- Non sovraccaricare la pressa durante il processo di ricarica.
- Assicurarsi che il lubrificante spray per bossoli sia utilizzato in modo appropriato per evitare incendi.
- Non utilizzare polveri da sparo o altri materiali infiammabili vicino a fonti di calore o fiamme libere.
- Tenere a disposizione un estintore adatto in caso di emergenza.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione dell'Area di Lavoro

- Scegliere un'area di lavoro pulita e ben illuminata.
- Assicurarsi che non ci siano materiali infiammabili nelle vicinanze.

2. Assemblaggio del Kit

- Seguire le istruzioni incluse nel manuale Speer #15 per assemblare correttamente la pressa e gli accessori.
- Utilizzare le chiavi esagonali pieghevoli per fissare i componenti in modo sicuro.

3. Ricarica delle Munizioni

- Pesare la polvere da sparo utilizzando la bilancia digitale portatile fornita.
- Riempire i bossoli con la polvere da sparo utilizzando l'imbuto per polvere.
- Utilizzare lo strumento per sbavare per rimuovere eventuali sbavature dai bossoli.
- Assicurarsi di seguire le specifiche di ricarica per il tipo di munizione utilizzata.

4. Pulizia e Manutenzione

- Pulire regolarmente gli strumenti e la pressa per garantire un funzionamento ottimale.
- Conservare il kit in un luogo asciutto e sicuro quando non in uso.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Seguire le normative locali per lo smaltimento dei materiali pericolosi e dei componenti del kit.
- Non gettare mai polveri da sparo o lubrificanti nel normale spazzatura.
- Contattare le autorità locali per le informazioni sullo smaltimento sicuro di prodotti chimici.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per ulteriori informazioni sulla sicurezza del prodotto o per segnalare un prodotto difettoso, si prega di contattare il rappresentante del produttore o il distributore autorizzato. Assicurarsi di avere a disposizione il numero di serie del prodotto e la prova di acquisto.

Conclusione

Seguire queste istruzioni di sicurezza è fondamentale per garantire un'esperienza di ricarica sicura e produttiva. Si consiglia di rimanere informati su eventuali aggiornamenti o richiami di sicurezza attraverso le piattaforme ufficiali. La sicurezza è una priorità, e il rispetto di queste linee guida contribuirà a proteggere voi stessi e gli altri.

PARTNER RELOADING KIT 2 Käyttöohjeet ja Turvallisuusohjeet

Johdanto

Kiitos, että valitsit PARTNER RELOADING KIT 2 sarjan. Tämä käsilataussarja on suunniteltu auttamaan sinua lataamisprosessissa turvallisesti ja tehokkaasti. Lue huolellisesti alla olevat ohjeet varmistaaksesi turvallisen käytön.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että työskentelet hyvin valaistussa ympäristössä.
- Pidä työskentelyalue puhtaana ja järjestettynä.
- Käytä suojavarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä.
- Vältä alkoholin ja huumeiden käyttöä ennen lataamista.
- Älä koskaan jätä latauslaitteita valvomatta käytön aikana.
- Pidä kaikki tarvikkeet ja kemikaalit lasten ulottumattomissa.

Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Tarkista laitteet ennen käyttöä varmistaaksesi, että ne ovat hyvässä kunnossa.
- Varmista, että kaikki osat on asennettu oikein ennen käyttöä.
- Käytä vain suositeltuja materiaaleja ja tarvikkeita.
- Älä ylitä suositeltuja latausmääriä.
- Varo räjähtäviä aineita ja säilytä ne asianmukaisesti.
- Jos huomaat vuotoja tai muita ongelmia, lopeta heti käyttö ja tarkista laitteet.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Aseta puristin tukevasti työpöydälle.
- Kiinnitä kaikki tarvittavat osat ohjeiden mukaisesti.
- Varmista, että puristin on tukevasti paikallaan ennen käyttöä.

2. Käyttö

- Lue ja ymmärrä Speer #15 käsikirja ennen lataamisen aloittamista.
- Mittaa jauhe tarkasti jauhekuppia käyttäen.
- Lataa patruunat yksi kerrallaan.
- Käytä tarvikkekahvaa kahdelle primereiden käsittelyyn.
- Puhdista primereiden puhdistusharjat käytön jälkeen ja säilytä ne kuivassa paikassa.

Hävitsohjeet

- Kaikki käytetyt ja vanhentuneet tarvikkeet on hävitettävä paikallisten sääntöjen mukaisesti.
- Älä heitä kemikaaleja tai räjähtäviä aineita tavallisiin roskikseen.
- Ota yhteyttä paikallisiin viranomaisiin, jos et ole varma hävittämisestä.

Lisätietoja ja tuki

Jos tarvitset lisätietoja tai apua, ota yhteyttä paikalliseen jälleenmyyjään tai valmistajaan. Varmista, että sinulla on mukanasasi tuotteen malli ja sarjanumero, kun otat yhteyttä.

Huomautuksia

- Tämä tuote on tarkoitettu vain aikuisille. Varmista, että lapset eivät pääse käsiksi laitteeseen tai sen osiin.
- Ilmoita kaikista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista viranomaisille.

Kiitos, että noudatat näitä ohjeita. Turvallinen lataaminen on avain onnistuneeseen kokemukseen!

Säkerhetsinstruktioner för PARTNER RELOADING KIT 2

Introduktion

Tack för att du valt PARTNER RELOADING KIT 2 från RCBS. Denna handladdningskit är designad för att underlätta säker och effektiv handladdning av ammunition. För att säkerställa en trygg användning, vänligen läs noggrant igenom dessa säkerhetsinstruktioner innan du börjar använda produkten.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens instruktioner.
- Håll arbetsområdet rent och fritt från skräp och brännbara material.
- Förvara alla komponenter på en säker plats, utom räckhåll för barn och husdjur.
- Använd alltid lämplig personlig skyddsutrustning, som skyddsglasögon och handskar.
- Rapportera omedelbart eventuella skador eller defekter på produkten till återförsäljaren.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Kontrollera alltid att alla verktyg och tillbehör är i gott skick innan användning.
- Använd endast rekommenderade komponenter och material för handladdning.
- Ladda aldrig ammunition i närheten av öppen eld eller gnistor.
- Följ noggrant instruktionerna för laddning och användning av varje komponent i kittet.
- Var medveten om och respektera lokala lagar och förordningar gällande handladdning av ammunition.

Instruktioner för installation och användning

1. Förbered arbetsytan:

- Se till att du har en ren och stabil arbetsyta.
- Samla alla nödvändiga verktyg och komponenter från kittet.

2. Installation av pressen:

- Fäst pressen på arbetsytan med hjälp av de medföljande skruvarna.
- Kontrollera att pressen är stabil och att den är korrekt installerad.

3. Användning av digital fickvåg:

- Ställ in fickvågen på en plan yta.
- Kalibrera vågen enligt tillverkarens instruktioner innan användning.
- Mät alltid pulvret noggrant för att säkerställa korrekta laddningar.

4. Laddning av hylsor:

- Använd hylsladdningsblock för att organisera hylsorna.
- Följ noggrant anvisningarna i manualen för att ladda hylsorna korrekt.
- Kontrollera varje hylsa för skador innan laddning.

5. Rengöring och underhåll:

- Rengör alla verktyg och komponenter efter användning.
- Förvara produkten på en torr och säker plats.

Avfallshantering

- Avfall som uppstår från handladdningen, inklusive tomma hylsor och oanvända komponenter, ska hanteras i enlighet med lokala miljöbestämmelser.
- Kasta aldrig farligt avfall i det vanliga hushållsavfallet.

Kontaktinformation för ytterligare support

- För frågor om produkten eller säkerhetsprotokoll, vänligen kontakta din återförsäljare eller besök tillverkarens officiella webbplats för mer information.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av PARTNER RELOADING KIT 2. Tack för att du prioriterar säkerheten!

Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro PARTNER RELOADING KIT 2

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili sadu pro přebíjení Partner Reloading Kit2 od společnosti RCBS. Tento produkt je navržen tak, aby usnadnil ruční přebíjení nábojů pro začátečníky i zkušené uživatele. Abychom zajistili vaši bezpečnost a správné používání produktu, prosím, pečlivě si přečtete následující pokyny.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím produktu si přečtete všechny pokyny a varování v tomto manuálu.
- Udržujte pracovní prostor čistý a dobře osvětlený.
- Přebíjení provádějte v dobře větraném prostoru.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Vždy noste ochranné brýle a rukavice při práci s přebíjecími nástroji a materiály.
- Při použití elektrických zařízení dodržujte bezpečnostní pokyny výrobce.
- V případě nehody nebo zranění okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.

Specifické bezpečnostní opatření při použití

- Před použitím zkontrolujte všechny součásti soupravy, zda nejsou poškozené nebo chybějící.
- Nepoužívejte produkt, pokud je poškozený nebo nefunguje správně.
- Dodržujte doporučené postupy pro nabíjení a manipulaci s municí.
- Nikdy nepoužívejte neznámé nebo neověřené komponenty a materiály.
- Při práci s prachovými materiály buďte opatrní, aby nedošlo k jejich vdechnutí.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Příprava pracovního prostoru

- Ujistěte se, že je pracovní stůl stabilní a dostatečně velký pro práci se soupravou.
- Zajistěte, aby byl pracovní prostor osvětlený a bez překážek.

2. Sestavení soupravy

- Zkontrolujte, zda máte všechny součásti soupravy: lis, digitální váhu, rukojeť na příslušenství, kartáče, lopatku na prach, imbusové klíče, nástroj na odhrotování a mazací sprej.
- Podle pokynů výrobce sestavte soupravu.

3. Použití soupravy

- Před začátkem přebíjení si důkladně prostudujte manuál Speer #15.
- Zvažte a zvažte všechny komponenty před nabíjením.
- Používejte rukojeť na příslušenství a kartáče na zápalkové lůžka a hrdla nábojnic podle potřeby.
- Po dokončení práce důkladně vyčistěte pracovní prostor a nástroje.

Pokyny pro likvidaci

- Použité nebo poškozené komponenty likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Nikdy nevyhazujte nebezpečné materiály do běžného odpadu.
- Zeptejte se místních úřadů na správné postupy likvidace.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro otázky týkající se bezpečnosti produktu nebo v případě potřeby dalšího poradenství se obraťte na dostupné kontaktní body v EU.

Děkujeme, že dbáte na bezpečnost při používání produktu PARTNER RELOADING KIT 2. Vaše bezpečnost je naší prioritou.